

POLÍTIC Y LITERARI

ANY II

BARCELONA — DIJOUS 11 DE MARS DE 1880

NÚM. 287

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ: FERNANDO, 32. 1.er — SUCURSAL EN GRACIA.—DEVANT DEL TEATRO, DEPÓSIT DE MÁQUINAS DE CUSIR.

PREUS DE SUSCRIPCIÓN

Barcelona. un mes. 5 rals | Fora. un trimestre. 20 | Estranger, (unió postal). trimestre. 40

SANTS DEL DIA. — Sant Constantí.—QUARANTA HORAS.—Iglesia de Sant Joan de Jerusalem.

Espectacles.

TEATRO PRINCIPAL. — Companyia Arde-
rius.—53 de abono, á las 8 de la nit, á 4 rals.—
CECILIO. — UN CABALLERO PARTICULAR.—
¡POR UN ANUNCIO!—EL HOMBRE ES DÉ-
BIL.

DEMÁ.—Gran concert á benefici de la senyora Viuda y órfans del malaurat escriptor pùblic don Anton Altadill.—PROGRAMA.—Primera Part.—Marxa triomfal de 'n Roig, per la banda de Enginyers.—Las flors de Maig, coro á veus solas, den Clavé, per lo coro d' Euterpe, dirigit per lo mestre senyor Rodoreda.—Una Stella, melodía de Milliliti, per la senyoreta Wehrle acompañada per lo senyor Cuyás.—Solo de violí, ab acompañament de piano, per los senyors Sanchez y Domingo.—Pessa de piano per lo senyor Vidiella.—Aria de las Joyas del Faust, de Gounod, per la senyoreta Barba acompañada per lo senyor Cuyás.—Primera meditació, quarteto, de 'n Tintorer, per los senyors Martinez, Amigó, Sanchez y Lupresti.—Segona Part.—Los Pescadores, de 'n Clavé, per lo coro d' Euterpe, dirigit per lo mestre Rodoreda.—L' Albada, melodía, de l' Alvarez, per la senyoreta Barba acompañada per lo senyor Cuyás.—Pessa de armonium per lo senyor Amigó.—Tercera Meditació, quarteto, de 'n Tintorer, per los senyors Tintorer, Amigó, Sanchez y Lupresti.—¡No t' en recordas! melodía de 'n Roig, per la senycreta Wehrle acompañada per lo senyor Cuyás.—Pessa de piano, per lo senyor Vidiella.—Obertura del Tannhauser, de Wagner, per la banda d' Enginyers.

PREUS DE LOCALITATS: Palcos, los de costum; butacas i pesseta ab 99 céntims.

Entrada general: i pesseta.—No hi haurá sa-
fata.

SE DESPATXAN LOCALITATS en los següents punts: Redacció del DIARI CATALÀ, Fernando, 32.—Llibreria de 'n Lopez, Rambla del Centro, 20.—Re-llotjeria de 'n Wehrle, Fernando, 32.—Sobre-
reria de 'n Lostau, Passatje d' en Bacardí, y con-
taduría del Teatre Principal.

GRAN TEATRO DEL LICEO. — A petició d'
un gran número de personas que no pogueren

obtindrer localitats en las funcions del diumenje passat en lo drama sacro LA PASSIÓ, la empre-
sa ha disposat á repetirlo lo divendres pròxim
pera la qual se despatxa en Contaduría.

TEATRO ROMEA. — Teatre Catalá.—Funció extraordianaria per avuy, á benefici de don Fran-
cesch Ubach y Vinyeta.—8.^a representació de la aplaudidissima tragedia en 4 actes JOAN BLAN-
CAS, original del beneficiat y estreno del mono-
lech escrit expresament per aquet dia LO SARA-
UISTA, desempenyat per lo senyor Fontova.

Entrada á localiats, 3 rals, id. al segon pis 2.—
A las 8.

Lo dilluns pròxim, benefici de don Andreu Ca-
zurro. Lo drama catalá en 3 actes LO FERRER
DE TALL. La societat coral «Alba» cantarà la
preciosa pessa «La cusidora», terminant ab Jochs
Icaris, imitació de Trewey.

Se despatxa en contaduría.

S' ha posat en ensaig lo nou drama catalá en 3
actes de don Frederich Soler (Pitarra), titolat
LO FORN DEL REY.

TEATRO DE NOVETATS. — Extraordinaria
funció per avuy, á benefici de don Enrich Arteaga.—Se posará en escena lo viatje comich mu-
sical en 3 jornadas titolat DE SANT POL AL POL
NORT. En lo intermedi del 2.^o al 3.^o acte lo ba-
ritono senyor Abella cantarà la romanza del 2.^o
acte de la sarsuela «Las Hijas de Eva».—A las 8.
—Entrada 3 rals.—Hi haurá safata.

TEATRO ESPANYOL. — Diumenge, á dos
quarts de tres.—Lo extraordinariament aplaudit
drama sacre en 7 actes, rebut ab gran acceptació
lo passat diumenge titolat LA PASSIÓ Y MORT
DE JESUCRIST.—Entrada 2 rals.

Lo divendres pròxim, festivitat de Sant Joseph,
á petició de varios espectadors que no acostuman
anar á las funcions de tarde se posará en escena
per única vegada per la nit, lo grandiós drama
EL REGISTRO DE LA POLICIA.—Per aquestas
duas funcions se despatxa en contaduría.

CIRCO EQUESTRE BARCELONÉS. — Pla-
ssa de Catalunya.—Funcions pera avuy, á dos
quarts de quatre, á dos quarts de cinc de la tar-
de y 8 y 9 de la nit, per la célebre domadora Mis-
Cora.—Entrada 2 rals.

Reclams

Francisco Antich. — Despaig central: 20.
Tantarantana 20.—Prímpcesa 44, y Rech 6.—Fac-
túrations especials pera Málaga, Cádis y Sevilla,
per la vía marítima, així com Córdoba, Granada
y la Extremadura.

TRAVAL Y COMPANYIA

Carrer de Jaume 1r., número 16

Se recomanan á nostres lectors per betas y fils,
passamanerías, serrells y demés adornos per ves-
tits de senyora. Bonas qualitats y mellors preus

**A la gent divertida y als amichs de
la gresca.** — Acaba de arribar la tercera remesa
de Accordeons y Concertinos, tots de última no-
vetat, de la acreditada fàbrica de Wagner y com-
panyia de Gera (Alemania).

Qui 'n vulgui comprar pot passar pe'l carrer
Vermell núm. 4, cantonada al carrer de St. Cul-
gat, ahont n' hi donarán rahó

**Máquina nova de fer carbónicas y
gaseosas.** — Se ven, y si's dona garantía, po-
drá pagarse'l preu á plassos.

I informarán, carrer del Passeig de St. Joan, 24,
botiga.

¡¡Ganga, Ganga!!!

Gran y verdadera liquidació de pipas, boqui-
llas y altres efectes per fmador, és la que co-
mensa avuy, per acabarse en pochs días, en la an-
tigua casa de 'n Xicola; carrer Nou de la Rambla,
número 2.

Sala y arcoba ben moblada, per llogar.—
Llibreteria, 11, segon.

**Avis als propietaris y al pùblic en
general.** — La antigua y acreditada tintoreria de
Baldirí Guilera, carrer de la Porta-Ferrissa, nú-
mero 15, pis 1.r, te l' honor de participar á las
personas que 's dedican á rentar ó tenyir sos tra-
jos, que per medi dels aparatos de maquinaria
que acaba d' establir en son taller al vapor, pot
deixar tota classe de vestits de seda y llana tenyits
ab tanta perfecció com en las principals tintore-
rias de Paris. Primera y única tintoreria de robes
usadas montada al vapor en Catalunya.

Vacunació prop de la vaca. — Lo dijous
y divendres de 2 á 4 de la tarda. Carrer Ample,
80, primer.

Secció Literaria

NÚM. 26.

NOTAS SOBRE L' ESTAT
DE LA LLENGUA CATALANA.

Altre article remés al Certámen del DIARI CATALÀ.

La llengua catalana mereix la preferència entre totes las neo-llatinas, puig á més de possehir la precisió de la francesa, la riquesa de veus de la castellana y la flexibilitat de la italiana, fou la primera llengua entre sas germanas, que tingué literatura propia. A l' Etat Mitja, quan á Italia, á Fransa y á Espanya eran escritas en llatí totes las obras científicas, literarias, legals, políticas y mercantils, á Catalunya y á Provensa, es á dir, en lo territori en que's parlava la llengua catalana ó provensal ó llemosina — diguin com se vulgi, que en cas definitiu son la mateixa—los legisladors, los científichs, y 'ls lletrats usavan pera sas obras, ja la llengua del pais, ja la llengua llatina.

Tal exemple fou imitat primerament per Italia; y después per Fransa y Castella.

Aixó sol, desfá l' afirmació de molts ignorant que diuhen que la llengua catalana es dialecte. ¿Dialecte de quina? Tot dialecte suposa precisament una llengua mare en íntima y notoria relació ab aquell, però ab tal grau de parentiu entre 'ls dos, que la fesomia del un se confon moltas vegadas ab la de l' altra. ¿De quina llengua es donchs dialecte la catalana? no pot serho—y encara prenent la paraula dialecte en sa acepció mes lata—sinó de la llatina; però en tal cas hem de convindre en que també son dialectes la italiana, la francesa y la castellana.

La llengua catalana té donchs tants drets com las demés. Si la sort li ha sigut fatal durant molis anys, si ha sofert persecucions, ¿ha perdut lo dret á dirse llengua? No crech que la desgracia fassi perdre mérits. al contrari, los ha de fer mes simpàtichs.

No es petit lo territori en que's parla nostra hermosa llengua. Aquell compren tot lo Rosselló, la Cerdanya francesa, la Cerdanya espanyola, la vall d' Andorra, la d' Aran, lls provincias de Girona, Barcelona, Lleida y Tarragona, una quinta part de la provincia de Huesca, la de Castelló, la de Valencia, la d' Alicant, una sexta part al menys de la provincia de Teruel, altre tant de la de Murcia y las illas de Mallorca, Menorca á Ibissa. Per mes que molts creguin que 'l mallorquí y 'l valencià son distints del català, no ho son, y per saberho, basta coneixer un poch l' organisme d' aquells dialectes y 'l curs de nostra historia. Tant lo regne de Valencia com lo de las Balears estiguéren durant molta part de l' Etat Mitja baix lo domini dels alarbs; los conqueridors dels dos regnes foren catalans y catalans foren per lo tant los que 'ls poblen á la fugida dels vensuts. ¿Quina havia de ser donchs la parla de tals estats? indubtablement la catalana.

Es cert que 'l transcurs del temps, y fins las influencias climatològicas modifigan tota llengua, pero no la converteixen en llengua distinta. Aixis s' han modificat lo mallorquí y 'l valencià, sepa-

rantse una mica del català, pero no perdent per aixó lo carácter de la mateixa nissaga. Una influencia molt marcada s' hi nota en lo valencià; la del castellà, que l' ha corromput y segueix corrompentlo.

Ab ser molta la influencia del francés en lo rossellonés, no es tanta com la del castellà en lo valencià.

No obstant, un fenòmeno remarkable es molt digne de ser mencionat tant en lo valencià, com en lo mallorquí y 'l rossellonés, que no son mes que 'l català ab petitas modificacions fonéticas. Aquell fenòmeno consisteix en haver quedat en los tres citats dialectes paraulas y frases sanceras ab major pureza que en lo mateix català.

En las fronteras del vast territori que he anomenat s' hi manifesta l' altíssim poder, la innegable forsa de nostra parla. Aquesta está en lluya ab las parlas fronterissas, y en una faxa bastante ampla—que podem dir la faxa de transició—las hi imposa nostras veus, nostra pronunciació y algunas voltas fins las amotlla á nostra sintaxis. En tota la gran faxa citada, mes que una llengua vehina, existeix una especie de dialecte de la nostra. Aquesta circunstancia tan succeheix en lo nort del Rosselló, com en las fronteras de las provincias de Huesca, Saragossa, Teruel y Murcia. Allí ahont la faxa s' aprima notablemente y quasi no existeix—per la proximitat y decisiva influencia de Castella en Valencia—es en la ratlla de la província de Cuenca.

Però ¿no es notable de tots modos, que una llengua menyspreada durant tants anys, durant segles; encare mes, una llengua perseguida per altra llengua oficial, conservi la virilitat y la forsa que conserva la parla catalana?

Tinguis, no obstant, en compte, que la llengua catalana d' ara no es exactament igual á la de l' època dels trovadors. Las costums, la influencia de llenguas vehinas, lo curs natural dels idiomas, los descubriments y altres variadas causas que seria difícil sino impossible enumerar, contribueixen á la lenta transformació del llenguatge, tant en sa part orgànica com en sa pari fonética. Lo castellà de avuy no es tampoch lo mateix del temps d' Ansós lo sabi, ni 'l francés de Thiers es lo de Rabelais.

Desde que 'l reyalme d' Aragó se va ategir ab lo de Castella, per los tristíssims motius que saben los que coneixen nostra historia, la llengua catalana va anar corrompentse á poch á poch. Soldats y empleats castellans varen invadir nostras provincias, y la relació continua entre castellans y catalans se deixá sentir ben prompte en lo parlar.

Pero quan la corrupció del nostre llenguatge alcansá son major grau fou desde la guerra de Successió fins á mitjans d' aquet segle; perque ab la derrota de Cárles d' Austria y ab la cayguda dels furs, las causes de opressió augmentaren, y nostra parla—ja que la parla es lo principal signe de vitalitat dels pobles—fou encarnissadament perseguida. Sa mort emperó no estava decretaca per la Providència com ho estava per lo govern castellà, y veu's aqui que en nostra època ha arrivat la de sa rehabilitació.

Desde 'l renaixament iniciat per Ariau, los Jòchs florals, lo Teatro Català, lo periodisme y altres causes accidentals, han escampat per nostra pàtria l' amor y

'l conreu de la llengua nativa y l' intent de netejarla y conservarla.

Ja á moltas famílias que volian que 'ls fills, parlessin en castellà, no'ls fa res sentirlos en català, y si cinch anys en derrehauria sigut ridícul escriure y publicar obras, folletons y periódich en català, avuy no sols no es ridícul, sino molt admés y desitjat. Bastants sacerdots predican en català, catalans discursos resonan en Ateneos y academias, en moltas reunions en que avans se discussia en castellà, avuy se discuteix en català, y tot respira un innegable y ferm esperit de Renaixement que té ben marcada fesomia catalana.

No'ns diguin los que 'ns impugnan, que'ns oposém á la formació de una llengua universal, ab la enèrgica tendència á fer reviurer y conservar la nostra. Si dels catalans dependís solament, que existís una llengua universal, seria molt just y fins necessari que abandonessim la nostra en aras del bé comú; pero jacás podem evitar la infinitat de idiomas y dialectes que resonan sobre la terra? ¿no es encara un somni la llengua universal? Conservi cada país son parlar y estimil y purifiqui'l; que encara no sabem quin llenguatge ha de cedir lo lloc al altre.

La llengua catalana no es parlada ab igual pureza ni ab lo mateix accent en tota Catalunya. No hi ha dubte que 'l grau major de intensitat del nostre idioma està en l' interior del pais, especialment en lo territori anomenat *la muntanya*, territori comprés poch mes ó menys entre Granollers, Olot, la Seu d' Urgell, Balaguer, Falset, Montblanch y Vilafranca. En la comarca que tancaria la ratlla tirada entre las anteriors poblacions, la gent del poble no entén en general lo castellà y 'l te com llengua completament estrangera. Hi ha, no obstant, algunes poblacions que podem exceptuar de la regla general, y son las fabrils ó industrials, com Igualada, Manresa, Roda, etc. En aquestas la classe obrera apren á llegir y á escriure. Per aquesta mateixa raó la gent de tots los pobles de la costa, desde Rosas fins á Tortosa, entén lo castellà y 'l parla, encara que imperfectament. Es inútil dir que l' entenen y 'l parlan millor los habitants del reyalme de Valencia y 'ls de la raiilla aragonesa, no per la instrucció, sino per la continua relació ab castellans.

En las valls d' Andorra y d' Aran se parla en català, y en la primera, la nostra llengua es l' oficial. Allí la instrucció, la documentació y la oratoria sagrada son enterament catalanas.

En Catalunya, la gent usa, en algunes paraules, indistintament la acepció catalana y la castellana; per exemple, se diu *entoncés y llavors, bueno y bé, frente á frente y devant per devant, ojalá y aixifos, despues y despues, palacio y palau*, etc., etc. Alguns catalanistas pera evitar aqueixa corruptela castellana, pecáren en l' extrem contrari. Son gran desitj de purificar lo llenguatge, los va fer introduir certa confusió en lo qu' escriptian. Foren esclaus del arcaisme, desenterraren paraules en desús, locucions de l' Edat Mitja, y pretengueren formar un nou llenguatge literari compost d' una barreja de frases de tots los sigles de nostra literatura.

Pero sembla que ja ha passat tal mania, y 'l renaixement ha emprés lo bon y verdader camí.

Los catalanistas, y sino tots, la major part d'ells, han comprés que lo convenient es netear de paraules estranyas lo llenguatje, tant de las arcaicas com de las introduïdes per llengües modernas, en lo cas de que las paraules introduïdes no hajen pres ja carta de naturalesa.

Se pot encara parlar en bon català sense necessitat de acudir al arcaisme ni al barbarisme; pero, ho repeteixo, devém acceptar sense recel la tendencia que la llengua catalana te á modificar se poch á poch; tendencia que han tingut, tenen y tendrán tots los idiomas del mon. Tot progressa, tot se remou, tot cambia, y las parlas no poden quedar estacionadas entre l' moviment general del progrés humá. Lo moviment demostra vida.

NOMEN.

Havent mort en Valencia lo Sr. D. Vicens Boix, cronista d' aquella ciutat, poeta de primera forsa, y persona que de tantas simpatias ha gosat en aquesta capital, sobre tot entre los escriptors catalanistas, posém á continuació la present poesia que fou la que llegí ell mateix en lo dinar que s' acostuma á donar als mantenedors dels Jochs Florals, cada primer diumenge de maig ó siga lo dia de la festa, en l' any 1877 en que ell pertenesqué al Consistori.

RECORT ALS POETES DE CATALUNYA

Escoltau, fills del cant y l' armonia:
un peregrí ja vell y ple de dies
portant ab gran dolor ses melengíes
ve á saludar vostra ciutat comtal.
Vingut es d' una terra molt preada;
lo cel allí se 'n riu; lo mar murmura;
plouhen flors, per tot temps, ab la dolçura
de llàgrimes d' amor angelical.

Y eixa terra, cantors, la meva patria,
es germana també de Barcelona:
te cenyida en lo front una corona,
té una llengua, una historia y un altar.
Jo vinch d' allí, mes rossegant per terra
lo recor dels meus anys que ja m' afonen
y eixos recorts, qu' al pas ja s' amontonen
sols me deixen alé pera plorar.

Jo soch vengut á contemplar les glories
dels gaiters d' aquest poble en sa grandea;
no repareu, cantors, en ma pobrea.
soch un desvalait, mes soch germá.
Doneume alberch de vostre noble temple
á la porta si os plau: d' allí porria
extàtic escoltar de l' armonia
l' eco sagrat, que fins lo cel se 'n va.

Doneume alberch pera oferir al geni
no corona d' argent, ni menys daurada,
ni una flor per lo cant jamay guanyada,
ni una rosella de lo meu verger.
Vull oferir li sols dels ulls caiguda,
exida de lo cor, ple de ternura,
una llàgrima sols, llàgrima pura
d' admiració y amor, suspir darrer.

¿Qué puch oferir mes, si entre pedralla
ha corregut, cantors, la mehua vida;
y la sendra del cap ja me convida
á jaurer en la pols d' algun fosar?
Una llàgrima sols; Deu me la dona:
una llàgrima sols es presentada...
Com perla del amor sia acceptada,
ella hasta el cel també pot aplegar.

Fills de lo Gay Saber, rassa beneita,
per els segles y Deu sempre guardada.
raça de bendició, raça envetjada,
nascuda pera l' cant, la fé y el plor;
Planyeu encara mes: lo cel s' enfosca,
La mar, perdut lo blau, negra se posa
la tempesta s' veu prop; l' hom no reposa...
¿qui salvará del vent sols una flor?

Jo no vos puch seguir, jovens felibres;
mes jorns son ja contats: curta es la vida,
á pensar en la mort l' etat convida;

á la terra d' hont ve, se 'n torna el pas.
L' arbre es caygut, per fi, mortes les fulles,
la ànima anvers lo cel va solitaria,
y pau y sempre pau es la plegaria
que del cant funeral dono al compís.

Gracias, germans, lo peregrí vos dona,
lo vell se 'n torna ja prop de sa fosa
hon tot son pensament finit s' enclosa
buscant en altre espai s' inspiració.
Comteu aytant; que fins l' alberch, hont ploro,
lo cant m' arrancarà llàgrim i pura...
llàgrima de consol en ma tristura
pera vosaltres sols de bendició.

VICENS B. IV.

LAS CIUTATS GÉLEBRES.

BERNA

La actual capital de la Confederació suissa presenta al que la visita un aspecte original. Sos carrers, formats per cases que tenen galerías voladas que s' avansan molt, tenen un aspecte original y sombrio, y per ells circula poca gent, á no ser en los días de mercat. Lo carrer major, que té en tota sa llargaria un fossó ample d' un metro, que serveix per dar sortida á las aiguas, está adornat per un gran número de fonts de la etat mitjana. Algunas d' aquestas ostentan figures d' ossos vestits de cavaller, aixis com se veu també un ós en son escut d' armas, y en molts altres punts, lo que res té d' estrany, puig lo nom Berna, ve de la paraula *boer* que vol dir ós. Per això en sos fossos hi crien ossos vius, que algunas vegades han produhit desgracias. Berna no té grans edificis artístichs. Lo *Munster* ó antiga catedral górica es lo mes notable, y está situada en una plataforma, avuy transformada en passeig, desde la que s' gosa d' una vista magnífica, puig que está elevada 35 metros sobre l' riu Aar, que banya la ciutat.

Pero si Berna no té molts edificis artístichs, ne té molts d' útils. Té una magnífica biblioteca pública, ab molts manuscrits clàssichs y coleccions preciosas; té museo d' historia natural, jardí botànic, en lo que hi ha un monument á la memoria de Haller; té universitat, institut, escolas de comers, d' arts y oficis, de veterinaria, de sorts y muts; una caixa de dipòsits y dotze d' ahorros.

La població de Berna no passa de 30,000 habitants, dels quals la immensa majoria son protestants. Los catòlichs y jueus no arriban á un mitx per cent.

La ciutat de Berna es notabilíssima per sa salubritat. Es una de las en que son mes freqüents los casos de longevitat.

Noticias de Barcelona

LO DIARI DE L' AJUNTAMENT ACTUAL.— Un escriptor públich, tan públich que no sabem en quina ciutat viu de la república de las lletras, que s' diu senyor Móbelian, ha ofert al Ajuntament de la nostra ciutat, y sobre tot al senyor Fontrodona, que tan bonas ausencias sol' guardar á la premsa, un periódich, ab la condició de que tinga la exclusiva dels anuncis oficiais.

Lo pensament d' aquest escriptor tan públich ha sigut ja afillat per una comisió capitanejada pe l' expressat D. Ignasi Fontrodona y de la que forma part lo senyor Falcó, regidor que fou enviat á la

Casi Consistorial, encara qu' ell ja no se'n recordi, pe l' partit democràtic gubernamental ó possibilista.

Lo concepte que 'n formarà l' públich, del periódich ei projecte, no pot ser gens satisfactori, quan coneix la base tercera que diu aixis:

«Totas quantas rectificacions, aclaracions, observacions y CORRECTIUS se juijin necessàries per las noticias equivocadas ó desfiguradas que publiqui la premsa local ó de províncies, referents al municipi d' aquesta capital, ocuparán la primera página del «Diari», que queda á disposició del municipi en quant la necessiti.

Qui, al llegir las anteriors ratllas, no veurá en lo flamant periódich una especie de corassa, que 's pretent fer pagar á tota la ciutat?

Tant es aixis com dihem, que després de fer veure qu' en cambi de la exclusiva que 'ls demana dels anuncis oficiais del Ajuntament, semblant obsequi se farà gratis, mes endavan se diu que si ho exigissin las circunstancies, «lo recurrent solicitará de la Corporació municipal, «UNA CANTITAT prudencial per cada una de las publicaciones que NO SIGAN ANUNCIS OFICIALS.» Lo qual vol dir, en bons termes, que l' Ajuntament tindrà ó tindria un periódich que l' defensés pagant lo que fos. ¿Ho entenen?

Are preguntarém: ¿perquè necessita l' Ajuntament un *Diari oficial d' avisos*? ¿No publican tots los periodichs locals, DE FRANCH, los anuncis que de la Casa de la Ciutat se li envian?

Potser hi ha qui l' vol perque 's creu que tindrà una arma de defensa contra las censuras justas que se li dirigeixen; potser hi ha qui somia que desde las columnas del pretendut periodich será facil ferli veure lo blanch negre, al poble de Barcelona. Mes ¿que hi farem?

Si algun apassionat porta á l' Ajuntament á donar de cap, com se sol dir, contra la paret, y si aquet s' estrella, la culpa no será pas dels que ab prou temps l' han avisat.

PROFESSÓ DE LAS «SET PARAULAS.» — Aquesta professó sortirà diumenge á las 6 de la tarde de la iglesia de Sant Francisco. Portarán los dos pendons principals lo governador d' aquesta província y l' Bisbe de la diocesis.

Sembla que l' capitá Menaya d' aquet any serà l' mateix de l' any passat, ó siga don Ruperto Lostaló.

MULTA DE 1,000 PESSETAS. — Traduhim del nostre colega *La Gaceta de Catalunya*, lo següent suelto que 's refereix á la fulla que sortí ab lo titol de *Un capellá de menos*:

«Una fulla que circulá avans d' ahir, com á suplement d' un colega setmanal, y de la qual no 'ns ne ocuparem, ha motivat per part de l' autoritat civil una mida impremeditada. Dit colega, temps enderrera s' imprimia en l' establecimiento tipogràfic del *Porvenir*, carrer dels Tallers; pero fá algunas setmanas que se imprimeix en altre establecimiento, com se pot veure en los números publicats últimamente. Ab tot y aixó, l' impremta del *Porvenir* ha sigut multada ab la cantitat de 1,000 pessetas per una fulla que no ha sortit de sas prempses. «Creyem que l' autoritat civil reconeixerá facilment l' innocència del citat establecimiento.»

«QUID PRO QUO» CENSURABLE. — Una persona de Perpinyá envia dias arriera á un germá seu resident, en Barcelona, un telegrama en lo que li deya, poch mes ó

menos: «Se presenta ocasió per realisar un bon negoci. Digam si tens fondos disponibles.»

La persona de la direcció contestá: «En aquest moment, fondos impossibles.»

Donchs bé; lo telégrama arribá á Perpinyá dihent: «Fondos possibles.»

Ab semblant constestació lo qui havia proposat lo negoci tirá endevant son projecte, y are lo de Barcelona se trova ab las dificultats mercantils que 'l lector ha de suposar, per poch expert que siga en materias de Comers.

Los perjudicis que semblant *quid pro quo* ocasiona ¿qui 'ls abonará?

¡Tot está en Espanya, quan d' Administració pública 's tracta, al mateix nivell!

CONCERT ALTADILL.—Podrán veure 'ls lectors, en la secció d' espectacles públichs, que desde avuy se venen localitats per la funció que demá's donarà en lo teatro Principal á benefici de la senyora viuda y orfens del malhaurat escriptor don Anton Altadill.

Abriguem l' esperansa de que 'l teatro Principal serà demá lo punt de reunió de quants habian apreciat las bonas qualitats del finat.

GRANISADA.—Ha sortit lo segon número del album de don Apeles Mestres, correspondient al mes de Febrer.

Aquest número de *Granisada*, no desmereix del primer y la varietat de dibuixos que conté, revelan en lo senyor Mestres molta fecunditat.

La gracia ab que están fets los dibuixos, aixis com la dels corresponents lemas, fá, ab justicia, que l' album obtenga notable acceptació per part del pùblic.

DETENCIÓNS.—Diu la *Crónica de Catalunya* que alguns agents d' ordre pùblichs se presentaren avans d'ahir á bordo del vapor tranzatlàntich *Joseph Baró*, aixis que se li hagué donat entrada en nostre port, y procediren á la detenció d' un senyor y senyora, reclamats, segons sembla, per una autoritat ultramarina.

JA ERA HORA.—Per fi havem vist que 's comensava á renovar l' empedrat del carrer del Bisbe, que tant y tant ho necessitava y que diferentas vegadas n' haviam parlat. Are sols falta que 'ls trevalls vagin endevant y que dintre poch poguem veure completament arreglat un carrer de tant de tranzit.

TEATRO CATALÁ.—Avuy te lloch en lo Teatro Romea, la anunciada funció á benefici del Mestre en Gay Saber D. Francesch Ubach y Vinyeta en la que's posarà en escena sa aplaudida tragedia *Joan Blancas* y s' estrenarà un monòlech titulat *Lo Sàrauista*, escrit expressament pera l' actor comich D. Lleó Fontova, per lo senyor Vilanova.

En dit teatro se continuan ab activitat los ensajos del nou dràma *Lo Forn del Rey*, escrit per nostre colloborador literari don Federich Soler. Pera dit drama se renovarà una decoració

SERVEY D' OMNIBUS DEL ENSANXE.—Segons nota que 'ns ha passat lo senyor administrador de la «Companyia d' omnibus dreta del Ensanxe», desde demá regirán los següents preus de passatje: Desde 'l Passeig de Sant Joan y Plassa de Girona á la de Junqueras y vice-versa, quatre

cuartos. De la Plassa de Junqueras á la del Teatro Principal y vice-versa quatre cuartos. Tot lo trajecte sis cuartos.

Aquests preus regirán fins á las deu de la nit, d' aquesta hora endevant los mateixos que rejexen avuy.

FUNCIO BENÉFICA.—Aquesta nit en lo Teatro de Novetats, baix los auspícis de la distingida societat *Latorre*, tindrà lloch una funció extraordinaria qual producte està destinat á redimir del survey de las armas al jove D. Enrich Arteaga.

En la funció escullida pera dit benefici hi figura la popular sarsuela catalana *De Sant Pol al Polo Nort* y la romanesa de baritonó del segon acte de la sarsuela *Las Hijas de Eva* que cantarà 'l Sr. Abeilla en obsequi al beneficiat y á la societat *Latorre*.

INAUGURACIÓ.—Se diu que del 15 al 20 del pròxim Abril se inaugurarà la via fèrrea de Mollet á Caldas de Montbuy.

SOCIETAT «TIRSO DE MOLINA.»—Aquesta societat tracta de posar en estudi la tragedia catalana *Gala Placidia*.

PLANS DE LA REFORMA DEL INTERIOR DE BARCELONA.—En la galeria górica de la Casa de la Ciutat hi estan exposats los ante-projectes presentats per los senyors Baixeras, Garriga y Buhigas, Cabanyes y Abril y Font, referents á la reforma del interior de Barcelona y lo del Escorxador, fet com saben nostres lectors, per lo Arquitecte municipal, Sr. Rovira y Trias.

«JOCHS FLORALS DE BARCELONA.»—Fins lo dia 7 del corrent, se han rebut en la Secretaria del Jochs Florals, 29 composicions qu'als titols y lemas podrán veure nosstres lectors en la secció oficial.

INSTITUT TAQUIGRÀFICH CATALÁ.—Se tracta de fundar en nostra ciutat un Institut taquigràfic català, en lo que tindrà cabuda tots los sistemas de seguir la paraula del orador en nostre idioma. Una de sus principals bases, será la ensenyansa gratuita de la taquigrafia aplicada á la llengua catalana.

NOTICIAS TEATRALES.—Com ja suposabam ha fracassat lo projecte de donar un número de funcions lírico-italianas en lo teatro Principal.

Lo tenor Abrugngedo, qu' era qui pretenia 'l teatro, ha pres la empresa del de Valladolit ahont donarà un número de representacions juntament ab la senyora Donadio y altres artistas de nom.

Per are lo teatro Principal, desde Pasqua, està cedit á la companyia Tessero-Morelli; mes no se sab si aquesta lo traspassarà á algun altre empresa. Axió es la veritat de lo que hi ha.

TEATRO PRINCIPAL.—Avuy tornan á donar-se en dit teatro las pessas que s' executaren en lo benefici dels porters y acmodadors.

CASAS DE SOCORRO.—Han sigut ausiliats en la casa de socorro del districte quart, un home ab contusions en la espalda y part esquerra del pit, que fou atropellat per un carro.

També fou curat en lo districte segon un jove ab una ferida contusa al llabi superior, á causa d' un cop de pedra.

MOVIMENT CIENTÍFICH Y ARTÍSTICH.

TREVALLS REBUTS EN AQUESTA REDACCIÓ.—Pera concorre al Certámen que tenim

obert, havem rebut desde 'l dijous los trevalls següents. número 29 *Mort d' Joana d' Arc*, traducció; núm. 30, *La Papesta* y núm. 31, *Lo concell de cent. Los Concellers*.

PESSAS DE MÚSICA.—Los editors de pessas de música senyors Guardia y companyia, que tenen son acreditat estableiment en lo passatje d'en Bacardí, están publicant un repertori per ball, que mereix multa acceptació. D' aquesta publicació han vist la llum una polka titulada *La Camelia*; un xotis, *El Tulipan*, y ls mazurka *La enredadera*. Las tres son pera piano y han sigut compuestas pe'l senyor D. J. Draper,

També ha publicat la mazurka *Una gitá á Frascati*, de F. Pezzini, la qual temps arrera fou executada ab gran èxit per la banda de artillería que dirigeix ab acert lo senyor Bressonier.

CONFERENCIA EN L' ATENEU BARCELONÉS.

—Lo dissapte á la nit doná lo jove poeta don Federich Rahola l' anunciada conferencia sobre «La poesía lírica italiana ab relació á l' idea de nacionalitat.»

En l' introducció de son notable trevall demostrá ab gran cópia de datos com las circumstancias políticas dels pobles influeixen en sa literatura y com, particularment, la poesía lírica italiana ha influït en la política y aquesta en aquella. Se fixá especialment en l' aspiració de la nació italiana á sa unitat, idea anuncuada ja per Dante en sa *Divina Comedia* y continuada, després d' alguns sigles, per Parini, Alfieri, Monti y Ugo Foscolo. Estudiant l' historia contemporánea, buscá lo precedent de sas revolucions en aquella poesía que corrent de boca en boca inflamava 'ls pits dels liberals italiens; esplicá la desesperació de 'n Leopardi y la sàtira de 'n Carducci com producte d' un mateix desalent, á causa del sofriament polítich; dibuixant mes endevant, las últimas escenes de la nacionalitat italiana. Indicá, axis mateix, la manera com han cantat los poetas al rey y papa, demonstrant com en la ment dels vates italiens s' associaba l' idea de l' unitat de la patria ab la de la ruina del poder temporal, son major obstácle en la práctica.

Finalment, enrahonant de la poesía en general, la volgué revindicar lo senyor Rahola dels càrrechs que se li han dirigit pe'ls que la creuen cosa sens importància, digué que lluny de morir, com alguns opinan, pot trobar nova vida inspirantse en los ideals moderns, cantant la ciencia y la llibertat, y que sempre podrà entonar Virgili aquell *Juro, juro patet nunquam componere versus*.

Lo senyor Rahola fou molt aplaudit y felicitat al terminar son trevall.

BUTLLETÍ ASTRONÒMIC

(per I. Martí y Turró.) 11 Mars 1880.

CONJUNCIÓ DE LA LLUNA.—**LO SOL.**—**ESTRELLAS VISIBLES.**—229.—Avuy oh. 50m, de la matinada, la Lluna estara en conjunció ab lo Sol, y situada en la constel·lació de Piscis y lo signe del mateix nom; «Lluna nova.»

—Ahir á las 3 h. 20 m. de la tarde se observá lo Sol veihentsi las tacas y fàculas següents:

Tercer quadrant;

Una grossaa taca acompañada d' altres tres petitas y reunidas y situadas á distaècia d' aquella.

Quart quadrant;

Dues petites tacas acompañadas de tres molt grossas fàculas.

—Las estrelles variables següents, presentarán avuy las magnituds següents á las horas que s'expressan á continuació.

R Lira.	á oh. tardc.	4,3
U Coronæ.	á 2h. id.	8,8
U Sagitarium.	á 4h. id.	7,5
Beta. Porsei.	á 5h. id.	5,7
W. Virgo.	á 9h. id.	7,9

SOL ix á 6'19 se pon, á 6'20.
LLUNA: ixá 7'20 matinada — pon á 6'32 tarde del 13.

SERVEY METEOROLÓGICH (Especial del DIARI CATALA.)

Observacions del dia 10 de Mars 1880.

OBSERVACIONS.	Màxima.	Mínima.	Mitja.	Diferen.
Temp. á l'ombra	16·2	6·4	11·3	9·8
Id. al aire-lliure	23·5	3·7	13·6	19·8
(Horas)	9 mati.	12 dia.	3 tarda.	mitja.
Tensió vapor.	2m85	4m31	3m73	3m63
Estat Higromèt.	0·68	0·48	0·52	0·56
Actinometre.	falta.	falta.	falta.	falta.
(Horas.)	9 m.	12 dia.	3 tarda.	6 tarda.
Núvols. Forma.	—	—	—	—
Direcció.	—	—	—	—
Estat del cel.	0	0	0	0
(Horas.)	9 m.	12 dia.	3 tarda.	9 nit.
Vent. Direcció.	NE	ENE	NE	NE
Forsa.	2	3	3	2
Barom á 0·yn/m	771m2	771m0	770m4	770m7
Evaporació total	à l'ombra = 1m3	al aire-lliure =		
Altura de pluja.	à 9h. n = 0m00	mar. 6h t. = 2,		

Cel ras. Vent algo fresch.

Secció de Fondo

L' ARTICLE SETÈ.

L'article 7 del projecte de llei de M. Ferry, que, com veuran nostres lectors en altre lloc, ha sigut retxassat en lo Senat francés, està concebut en los següents termes:

Art. 7. *No podrà prendre part en la ensenyansa pública ó lliure, ni podrà dirigir cap establiment d' ensenyansa, de qualsevol classe que sia, ningú que pertenesqui á una congregació religiosa no autorisada.*

Tot l'esperit y tota la tendencia de la llei estaban resumits en aquest article. La votació ha sigut contraria al govern. Pero aquesta deliberació es la primera, y nostres lectors deuen ferse cárrech de que deu haberni un altra, la segona. Faltaban á la sessió alguns senadors, favorables al article, de deu á dotze, é indubtablement haurian contribuit tal vegada á que fos aprobat lo que avuy no ho es.

Si es retxassat en la segona lectura, deurá tornar á la Càmara de diputats ab la esmena que las dretas hi hagin presentat, ó be trayentlo de la llei.

Pero la Càmara de diputats no es fàcil s'acomodi als capritxos d' en Simon, y per lo tant tornarán á votar l' article, tal com fou redactat per Jules Ferry.

¿Qué fer en semblant conflicte? S'encarregará del ministeri en Jules Simon, en companyia de M. Broglie, Fourtou, Buffet, Brun, Chesnelong y Cassagnac? La coalició dels partits monárquichs ab los republicans lliberals ha guanyat la batalla. Ella es, donchs, qui deu aprofi-

tarla. ¿Podria veure's res més típic que la unió en lo govern de bonapartistas, llegitimistas y republicans lliberals? Y no obstant, aquesta es la situació que en Simon ab son despit ha lograt crear en Fransa.

Meditin nostres lectors sobre la votació del Senat francés y veurán á lo que portan las complacencies d' alguns homens que sacrifican sas ideas políticas á son amor propi.

Correspondencias

DEL DIARI CATALA.

Madrit 9 de Mars.

He anat al Senat á sentir la discussió que s' havia anunciat entre en Cánovas y en Martínez Campos. Saló, tribunas, portas laterals; tot està plenissim; fins los porters impideixen l' entrada als mateixos ex-diputats. Ab prou feynas he sentit unas quantas paraulas del general, lo qual afectant certa gravetat solemne, ha parlat poch á poch y ab una veu baixa que casi bé no mes lo sentian los que estaven prop seu. En Martínez Campos ha fet pública manifestació d' haber romput ab en Cánovas fins personalment, dihen que aquest s' ha proposat rebaixar als demés ab fins pochs generosos, y referintse á la sessió del Congrés del dissapte ha dit: lo senyor Cánovas afalagaba als constitucionals, dihen que son los únichs que l' poden reemplassar, y entre tant condemnava á un' altre personatje á sotmetrers incondicionalment á n' en Sagasta ó á n' el mateix Cánovas, (se referia á l' Alonso Martínez) lo qual indica ben clarament que n' Cánovas professa y practica lo principi de «divideix y vencerás». Esplicant la seva entrada en lo poder en lo mes de mars, afirma que refusá l' acceptarlo per creures sense condicions per exercirlo, pro que tingué d' acceptarlo en vista de 'ls terminants, y reiterats y oferiments d'en Cánovas, y que aqueix quan vegé que n' Martínez Campos no s' sometia incondicionalment á la seva direcció, quan comprengué que l' general tenia voluntat é ideas propias, llavors va dir «vinga aixó» y vá produhirse la críssis de desembre. Censura enèrgicament la conducta d' en Cánovas perque pretent ferse seva la gloria del bon èxit de la guerra, y l' apostrofa d' aqueix modo: «¿cóm es senyor Cánovas, que tot ho vol per S. S.? y l' exèrcit y 'ls pobres soldats que han sufert tantas privacions, deramant sa sang y morint en campanya? y la nació que ha contribuït ab sos tresors y ab la flor de sa joventut?» Crida l' atenció del Senat sobre la discussió dels presupostos que l' govern tracta de retardar, ab lo qual sembla indicá que tem, segons va dir en Martínez Campos, que si los presupostos s' arribessin á votar, podria reproduhirse la críssis y disòldrers las Corts. Crida l' atenció dels senadors sobre la política d' en Cánovas, que confiant per complert en la majoria, no pensa si l' pays, si l' sentiment públic á que deu obeir tot govern sincerament lliberal, està conforme ab la seva política. Per últim, en Martínez Campos, declara que ell estarà sempre personal y politicament frente á frente d' en Cánovas del Castillo.

Are aquest comensa á contestar, al anar-men per escriurevos, puig es tart. Es possible que parli també en Jovellar y algun altre. Se'm olvidava dir que en Martínez Campos ha abogat calurosament per la fusió de tots los elements lliberals que desitjan l' ample desarollo dels principis consignats en la Constitució de 1876 y la pràctica sincera de la llibertat ab la monarquia, fusió que necessariament produhiria desprendiments d' altres partits y fins de la majoria que tan dòcilment obeheix y apoya al actual govern.

Per la manera de comensar d' en Cánovas me sembla que será molt dur en tot lo que diga. Elogia á n' en Martínez Campos com

may ho haja fet y declara que sempre li mereixerá estimació personal per los sacrificis que la Restauració li deu. Aquests elogis son un ardit propi d' en Cánovas, per assegurar millor y porque sia mes forta l' estocada. En Cánovas es tot un orador, tot un polítich, tot un diplomàtic: condició necessaria per atraures á la majoria, mistificant sas ideas.

X. DE X.

Paris, 8 de Mars.

En Simon continua avuy atacant, com diqué en la sessió del dissapte, tota la política seguida per lo govern. S' esforça en demostrar que á son amor per la República hi uneix un gran amor per la llibertat; diu que desde sa juventut s' havia declarat decidit partidari de la llibertat d' ensenyansa, á la que veu atacada per lo projecte actual. Afegueix que si l' govern, en virtut de lleys que encara estan vigents, vol espulsar als jesuitas, deu ferho, no de una manera hipòcrita, com se despren del article 7, sino de un modo clar y enèrgich.

L' entusiasme de las dretas es grandissim; no podian trobar en sas filas un home mes caracterisat per descreditar á un govern republicà, que un home de las condicions d' en Simon. De fácil paraula, tranquil y seré, no importantli res que sas paraulas vagin rectas al cor de la República, mentres causan alegria y satisfacció als reaccionaris, es lo enemich verdaderament terrible per la situació. L' efecte causat per son discurs es grandissim Grech, no obstant, que l' govern lograria salvar l' article, que tant escou als ultramontans y republicans lliberals, que es lo nom que s' ha dat la fracció dirigida y manada per Jules Simon. Pero, no hi ha dubte; si la votació es guanyada per las dretas, deurán son triunfo al valor y serenitat, ab que alguns republicans s' han posat al costat dels Broglie y Buffet, Brun y Chesnelong.

Hi ha hagut en lo Senat un moment en que aquella asamblea, no semblaba una reunio d' homens serios, sino un conjunt de bugaderas. Los crits y dicteris de la dreta, los insults dirigits al President, han revelat que 'ls Cassagnacs abundan mes de lo que s' creya.

Lo centro esquerre s' ha reunit per deliberar sobre lo que deurá fer, en lo cas de que alguns diputats demanessen al govern que apliqui las lleys existents relatives á las congregacions no autorisadas, si fos retxassat l' article 7. Pero s' han separat, sens haber pres cap resolució.

Demà probablement votarà l' Senat lo célebre article.

X.

Palma de Mallorca 9 de Mars.

Molt senyor meu: Encara que vosté y 'ls lectors del DIARI CATALÀ no ho vulguin creure, la ciutat de Palma de Mallorca tingué lo divendres passat la sort de que una de sas cases fos teatro d' un **MIRACLE!!!**

Es lo cas que á una dona se li presentá l' ànima, no d' en Rosega-Sebas, sino la de sa mare, tota rodejada de flamarades. ¡Pobre animeta!

No sé si l' atribulada filla estigué tentada de cridar, al veure tant foch, al benemèrit cos de bombers ó si intentá tota sola apagarlo ab ayqua ó altres medis; no mes sé senyor director, lo que contan, es á dir, qu' aquella ànima en pena prengué la paraula y ab veu condolida, diugué:

— «Filleta meva: has de saber que soch en lo Purgatori. ¡Ay! ¡Quina cremor! Sí, filleta meva; y d' aquí no n' surtiré fins que 'm fas-sis dir dues missas: una devant de la Verge d' en Lluch y l' altre devant de la imatge de La Sanch.»

Y tot dihen: «¡Ay que 'm cremo! ¡Ay que 'm cremo!...» desaparegué.

No s' crequin que la comedia s' acabés aqui. Té dos actes, y are que saben lo primer acte, illegeixin lo segon.

La filla, que no pot veure que ningú pateixi, y menos la que la portà al mon, tot seguit feu dir las missas que aquesta li demanava y ¿saben que vegé? Voler de Deu! Donchs, aixis que vá haber complert l' encírrech, vèg com l' animeta en qüestió s' enfilaba tot dret cap al cel, ja lliure de penas y de flama-radas...

La narració de semblant invenció absurdà y ridicula en extrem, se pot fer en tò de broma; mes los comentaris sols poden ser tan serios com los que ab molta rahó fa lo periodich *La Opinion*. «¿De que serveixen, pregunta, las galeras y 'ls manicomis?» En lo primer lloch haurian d'anar los embaucadors y en lo segon los que tenen lo cervell cap-girat.

Jo encara estranyo que no presenciem mes escàndols com lo que acabo d' explicar: puig estém materialment dominats pe'l neo-catalicisme fins al punt de que 'ls agents del municipi, agents que paga tota la ciutat, son los que guardan las portas dels temples per privar la entrada als homes que no s'igan capellans, mentres tant que á dins, desde la trona, s' predica la desobediència de las fillas á n'als pares y otras cosas mes delicadas que han ruboritat á mes d' una concurrenta fins á l' extrem d' obligarla á sortir del temple fent vot de no tornar mai mes á sentir sermons de semblant género.

A n' aixó afegeixihi que l' mestre de l' Escola de la Casa de Misericordia es un capellà que no té l' títol sense lo qual no'n deixarián ser á cap seglar, y tindrà una mida aproximada de com estém los mallorquins y quant necessitem que arribin fins á nosaltres certs aires desinfectants que un dia ó altre bé deurán venir!

Cosins germans, per no dir germans del tot dels fills de Catalunya, volem, com vosaltres, lo triomf de la Llibertat y sufrim los mals presents sense perdre la fé en los principis liberals ni la esperansa en los temps venidors.

Lo Corresponsal.

Secció Official.

ATENEO BARCELONÉS.

Aquesta nit, á dos quarts de nou continuará la discussió sobre la «Reforma interior de Barcelona», en la que farán us de la paraula, pera rectificar, los Srs. Vellar, Calopa, Serrallach y Fossas y Pi, y pera consumir torn, lo Sr. D. Joseph Egozcue del Pozo.

Demà divendres á la mateixa hora, tindrà lloch la quarta vetllada musical de la present Quaresma.

Barcelona 11 de Mars 1880.—Lo Secretari general, Ricard Esteve.

CONSISTORI DELS JOCHS FLORALS DE BARCELONA.

LLISTA de las composicions rebudes en aquesta Secretaria fins al dia d' avuy.

Núm. 1. Al peu de la fossa.—*Bello es vivir! la vida es la armonía, etc.*—ZORRILLA.—2. La darrera cita.—*Felicitat.*—3. Al cim del abisme.—*Y 'm besan lo front los núvols—y 'm besa la fosca 'ls peus.*—4. A la meva amor.—*Amor.*—5. A l' ombra de la creu.—*Recomptant mos pecats la mort espero.*—6. Lo plant d' una mare.—7. Foch y llum.—8. Al peu d' un xiprer.—*Fins colgat de terra com tendre llavor—en la sombra humida florirà mon cor.*—J. ROCA Y ROCA.—Les tres germanes.—*L' Art bella encisa 'ls sentits—per trasmetre 'l bo als esprits.*—ESTÉTICA INFANTIL.—10. Suspirs.—*Estavam mirant lo camp.*—11. Lo guerrer de las plomas negras.—*Hasta 'l castell, de vergonya;—abaiwa sa cara honrada.*—12. Amor.—*Qui n' está lliure?*—13. Tot es per tu.—*De boig y de poeta...*—14. La mellor ditxa.—*Per nadá 'l Ca-*

pítá Boyton...—15. La sorpresa de Figueras.—*demunt las barretinas—Deu hi regna, un altre no!*—16. Ella.—*Sense ella la vida es una carga.*—17. Fullas secas.—*Tardanía.*—18. Dubtar es morir.—*No pot tornar!*—19. Lo brot de morduix.—*Ja 't coneix herbata.*—20. Melancolia.—*Vora l' aigua sol solet...*—21. Amor d' infern.—*Drama trágich.*—22. La Pubilla.—*Va penjar los hábits á la figura.*—23. La Caritat.—*Ubi enim thesaurus vester est, ibi cor vestrum erit.*—(S. Lluch Cap. XII, ver, 34)—24. Esplicacion.—*O á vivir en el cáliz de una rosa.*—25. La Carrera.—*Tengo un hijo grandullon...*—BRETON.—26.—Nit de pluja.—*;Mala sort!.*—27. Lo plant del desditxat.—*Ó rey ó res!*—28. Lo soldat.—*Ya se van los quintos, madre, sabe Dios si volverán.*—(Cobia popular.)—29. Voreta de la font.—*Ahir.*

Barcelona 7 de Mars de 1880.—P. A. del C.—Lo Secretari, FRANCESCH MATHEU.

CENTRE DE MESTRES D' OBRAS DE CATALUNYA.

Aquest Centre celebrarà Junta general lo divendres dia 12 dels corrents á las vuit de la nit, pera discutir y aprobar lo dictámen de la comisió nombrada al efecte sobre reformas de Barcelona.

Lo que s' fa públich pera coneixement dels seixys socis y á fl de que se serveixin assistir á dita reunió.

Barcelona 10 de Mars de 1880.—P. A. de la J. D. Lo Secretari, F. Soler Catarineu.

Telégramas rebuts en lo dia de la fetxa y detinguts en l' oficina correspondent per no trobar á sos destinataris.

Paris. Peterson, sens senyas.—Lyon. Farget carser Alvareda.

Barcelona 10 de Mars de 1880.—Lo Director de la Secció, Andreu Capo.

DEFUNCIONS

desde las 12 del 9 á las 12 del 10 de Mars.

Casats, 3.—Viudos, 0.—Solters, 1.—Noys, 6. Aborts, 0.—Casadas, 1.—Viudas, 1.—Solteras 2.—Noyas, 3.

NAIXEMENTS

Varons 13 Donas 9

Secció Comercial

COMPANYÍA DELS FERRRO-CARRILS DE TARRAGONA Á BARCELONA Y FRANSA.

Relació de las expedicions despatxadas en Port-Bou ab destino á Barcelona, lo dia 10 de Mars de 1880.

Burdeos, peix á Rovira.—Paris, metàllich á Comes y C. —Id. id. á Boter y Carreras.—Hendaya, tul á Simó y fills.—Paris, paper á Bios.—Id., vidrieria á Corominas.—Pessad, licors á M. Suria.—Paris. maquinaria, á Nartan.—Lyon, sulfat á Grau.—Bolonia, seda á Traveria.—Argeles, dogas á Ferrand.—Carcasona, id. á Benoit.—Pantin, colors á F. Pujol.—Salindres, cloruro á Cerdá.—Id. salsa á Ferrer y C. —Id. id. á Nadal.—Cetecal á Carvajal.—Carcassona, id. á Bertran.—Port, Bou, extractes á Ferrer germans,—Id., varis, á Praxs jermans.—Id. teixits á Cuadros.

PORT DE BARCELONA

Embarcaciones entradas en lo dia de ahir

De Liverpool y Cádis vapor Leon ab càrrec.
De Santander y escalas vapor Nicasio Perez ab efectes.
De Palma vapor Jaime II ab efectes.
De Lòndres y escalas vapor Bilbao ab efectes.
De Alicant llaud Filomena ab ví.

CAMBIS CORRENTS

DONATS PER LA JUNTA DE GOVERN DEL COLLEGI DE CORREDORS RÉALS DE COMERS DE LA PLASSA DE BARCELONA LO DIA 10 DE MARS DE 1880.

Lòndres, 90 d. fetxa, 49'10 per 5 ptas.

París, 8 d. vista, 5'10 1/2 per 5 ptas.

Marsella, 8 d. vista, 5'10 1/2 per 5 ptas.

	8 DIAS VISTA.	8 DIAS VISTA.	
Albacete . . .	1 1 dany.	Málaga . . .	3/8 dany.
Alcoy . . .	1/2 »	Madrit . . .	1/1 »
Alicant . . .	3/8 »	Murcia . . .	1/2 »
Almeria . . .	1/2 »	Orense . . .	1 3/8 »
Badajos . . .	5/8 »	Oviedo . . .	3/1 »
Bilbao . . .	5/8 »	Palma . . .	5/8 »
Búrgos . . .	1 »	Palencia . . .	3/4 »
Cádis . . .	3/8 »	Pamplona . . .	3/4 »
Cartagena . . .	1/2 »	Reus . . .	1/4 »
Castelló . . .	3/4 »	Salamanca . . .	1 »
Córdoba . . .	1/2 »	San Sebastiá . . .	1/2 »
Corunya . . .	7/8 »	Santander . . .	5/8 »
Figueras . . .	5/8 »	Santiago . . .	1 »
Girona . . .	5/8 »	Saragossa . . .	3/8 »
Granada . . .	5/8 »	Sevilla . . .	1/4 »
Hosca . . .	3/4 »	Tarragona . . .	1/8 »
Jerez . . .	1/2 »	Tortosa . . .	1/2 »
Lleida . . .	5/8 »	València . . .	1/8 »
Logronyo . . .	3/4 »	Valladolid . . .	3/4 »
Lorca . . .	1 »	Vigo . . .	1 1/4 »
Lugo . . .	1 1/4 »	Vitoria . . .	5/8 »

EFFECTES PUBLICHS.

Tit. al port. del deute cons. int. 16'17 1/2 d. 16'22 1/2 p.

Id. id. esterior em. tot. 17'35 d. 17'50 p.

Id. id. amortisable interior, 37'25 d. 37'35 p.

Id. Provincial, ' d. ' p.

Ob. pera sub. á fer-car. de totas em. 35' d. 35'25 p.

Ob. del Estat pera sub. fer.-car. 'd. ' p.

Id. del Banc y del Tresor, sèrie int. 99'25 d. 99'50 p.

Id. id. esterior, 99'50 d. 99'75 p.

Id. Tresor sobre prod. de Aduanas, 97'50 d. 97'75 p.

Bonos del Tresor 1.ª y 2.ª sèrie, 95'15 d. 95'25 p.

Cédulas del Tresor hip. de Espanya.

Accions del Banc hispano colonial, 112'50 d. 112'75 p.

Oblig. Banc Hispano Colonial, 99'75 d. 100' p.

Id. del Tresor Isla de Cuba 85'10 d. 85'40 p.

Bitllets de calderilla, sèrie B. y C., 99'65 d. 99'85 p.

ACCIONS.

Banc de Barcelona, 145'50 d. 146' p.

Societat Catalana General de Crèdit, 136' d. 137' p.

Societat de Crèdit Mercantil, 34' d. 34'25 p.

Real Comp. de Canalización del Ebro, 12'65 d. 12'75 p.

Ferro-carril de B. á Fransa, 108' d. 108'25 d.

Id. Tarrag. á Martorell y Barcelona, 149'10 d. 150' p.

Id. Nort d' Espanya, 61' d. 64'50 p.

Id. Alm. á Val. y Tarragona, 99'50 d. 99' p.

OBLIGACIONS.

Empréstit Municipal, 102' d. 102'50 p.

Id. id. cédulas hipotecarias, 98'50 d. 99' p.

Id. Provincial 105'50 d. 106' p.

Ferro-carril de Barc. á Saragossa, 93'75 d. 94' p.

Id. id. id.—Sèrie A.—54'50 d. 54'75 p.

Id. id. id.—Sèrie B.—55'50 d. 55'75 p.

Fer.-car. Tarrag. á Barc. y Fransa, 105'25 d. 105'50 p.

Id. Tarragona á Martorell y Barcelona y de Barcelona á Girona, 101'25 d. 101'50 p.

Id. Barc. á Fransa per Figueras 60'50 d. 60'75 p.

Id. Minas S. Joan de las Abadesses, 92'75 d. 92'85 p.

Id. Grau de Valencia á Almansa, 47'90 d. 48' p.

Id. Córdoba á Málaga, 56'50 d. 56'75 p.

Id. Medina del Campo á Samora y de Orense á Vigo 23'50 d. 23'75 p.

Aigues subterrànies del Llobregat, ' d. ' p.

Tranvia de Barcelona á Sarriá, ' d. ' p.

Canal d' Urgell, ' d. ' p.

Fabril y Merc. Rosich germ. Llusá C. , 99'50 d. 100 p.

TELÉGRAMAS COMERCIALS.

Liverpool 9 de Mars de 1880.

Ventas de cotó, 7000 balas. Ahir 14000.

Calma, cotó entregar baixa 1116.—Ahir cotó americà alza 1116.

Nova-York 8.

Cotó 13 114 oro 100.

SECCIO DE ANUNCIS



D. HERIBERT RUMEU Y GUARINI,

Arquitecte per la Real Academia de Bellas Arts de Sant Fernando
y Arquitecte del M.I. Ajuntament de Mataró,

HA MORT,

(E. P. D.)

Sos pares D. Manel Rumeu y Vilardebó y D. Joana Guarini, tias, cosins y demés parents participan á sos amichs y coneuguts tan sensible pérdua, y ls pregan se serveixin assistir avuy dijous, á las nou del dematí, á la casa mortuoria, Mercé, 10, 3., pera acompañar lo cadávre á la iglesia parroquial de Sant Miquel Arcángel (Mercé) y d' allí á la última morada.

No s' invita particularment.



ENTERROS, FUNERALS Y ANIVERSARIS

anunciats per avuy 11.

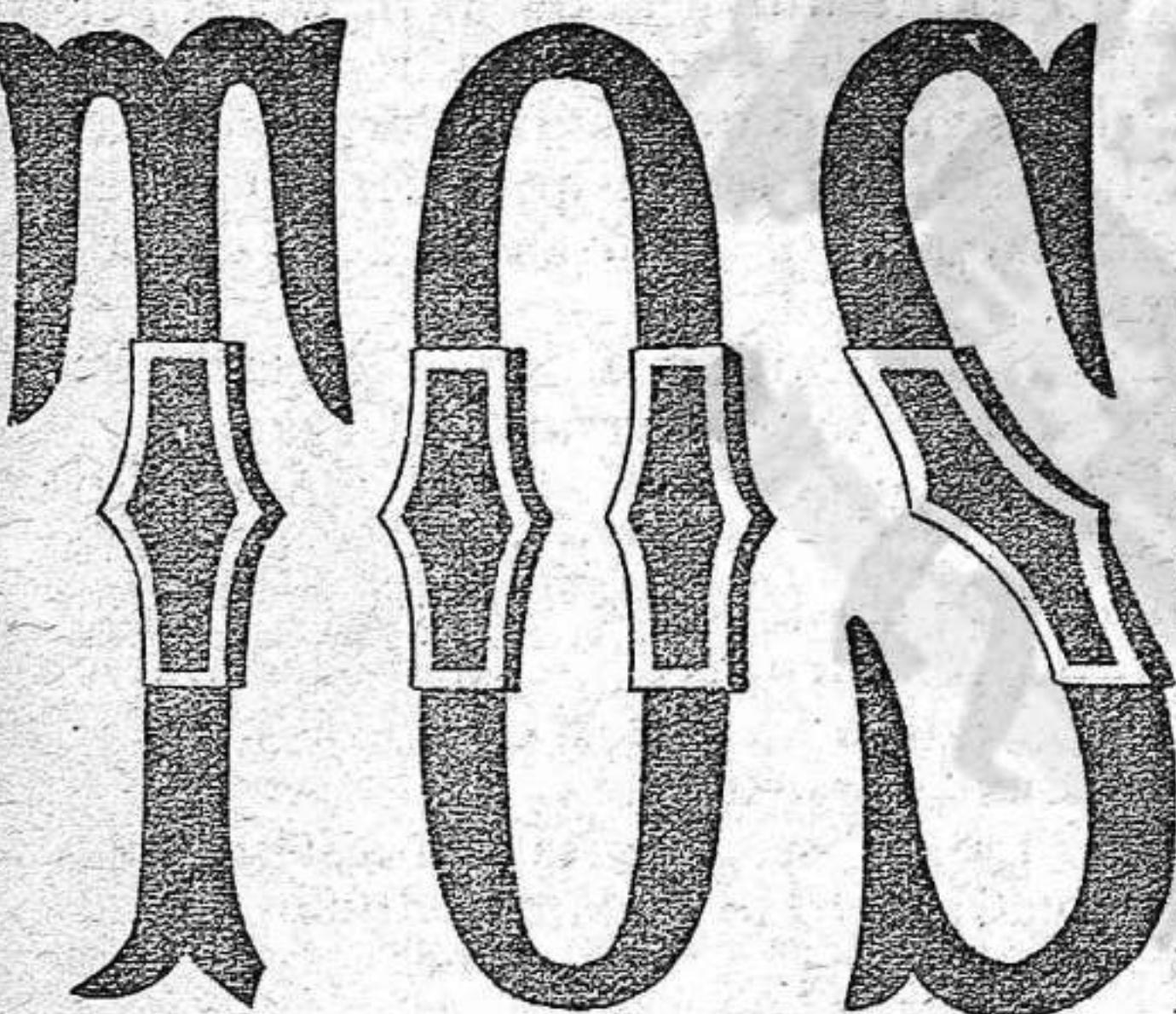
D. Joaquim pujadas Puigdollers.—Funeral y missas á las 10 matí, en Santa Clara.

Don Joseph Anton Muntadas-y Campeny.—Funeral y missas á las 10 matí en Betlem.

Don Lluís Rosich y Jener.—Primer aniversari; funeral á dos quarts de 10 matí, en Sant Joseph (Santa Mónica.)

AMBARINA VEHIL

Essent avuy los únichs possessors del verdader y pur LIQUIT AMBAR y han pogut conseguir sa associació ab los principals calmants que ab tant bon èxit usa la ciencia, no titubejém en asegurar ser nostra PASTILLA PECTORAL AMBARINA la mellor pera la curació de la TOS PULMONAR, ferina, la sequedad de las fauces y gargamella y demés enfermetats de las vías respiratorias. Se ven en la Farmacia Vehil, Vidrieria, 2 y 4, Barcelona, y en las principals d' Espanya, Amèrica y Portugal.



FARMACIA AGUILAR.

AXEROP SULFUROS AGUILAR.

ESPECIFICH

PERA LA CURACIÓ DELS BRIANS.

Son efecte es mes eficà que lo de l' aigua de la Puda.—Als pochs días de pèndrel cauen las crostas y las escàrnies y s' assecan las nafrés hrianoses, deixant la pell llisa y suau.—Lo mateix efecte produceix en los noys quan tenen la cara plena de crostas.—Es lo únich depuratiu que obra sens debilitar la sang ni irritar la freixura.—Destruix en poch temps los efectes causats per l' ús del mercuri.—Corretjeix les irritacions de la vexiga y la uretra, facilitant la transpiració mucosa, com també la pulmonar.

Preu de l' emolla, 3 pessetas.

RAMBLA DEL MITJ, NUM. 37.

BARCELONA.

BARCELONA.

FÀBRICA D' OBJECTES TORNEJATS

DE BANYA Y FUSTA

BENET RIERA Y PENOSA.

TORELLÓ.

Gran depòsit de brocals, tinters, panillos, canonets d' agullas, gots y demés objectes de torneria.

Pera las demandas dirigirse á casa Litjar-Torelló.

Pe's amants de menjar peix.—De Bergen (Noruega) s'han rebut arre mateix unas tripas de bacallà frescas, molt molsudas y d' un gust deliciós al paladar. Son posades en caixas de llauña, y malgrat de contenirne 28 lliurus cada una se donarán, mentres ne quedin, á 6 duros y mitj la caixa.

Al carrer Vermell n.º 4, donarán rahó.

ACADEMIA DE TALLAR Y CONFECIONAR VESTITS

PERA SENYORAS, NENS Y NENAS.

dirigit per la senyoreta donya Carme Aulés y Huguet, alumna que ha sigut del col·legi de tall per lo SISTEMA RUIZ.

En aquesta Academia, oberta fa poch en lo carrer de Ponent, número 38, pis 1., trovarán los que s' dignin favorirnos ab sa confiança las ventatges del sistema de tallá de nova mida, de reglas fixes y reducció pera extraure los vestits dels figurins, sens necessitat de patrons.

Aqueix sistema reforma per complert l' antich de quadricula, suprimint las intrincades operacions de càlculs aritmètics en benefici d'aquellas alumnes que careixen de temps y de medis pera estudiar detingudament la ciencia dels guarismes. Ab aqueix método s' calcula facilment la tela que entra en un vestit ab tanta senzilles com exactitud, fianse ademés á las alumnes la tasca de la estracció dels mes acabats y elegants figurins procedents de las Ilustracions y de las últimas modes de Espanya y Fransa.

Las classes serán diariament de 10 á 12 del dematí, y de 3 á 5 de la tarde. Hi haurà una classe especial pera les treballadoras de 12 á 1 de la tarda, y de 7 á 8 del vespre.

CENTRO DE ANUNCIS DE JOSEPH BARRIL

1. PASATJE DEL CREDIT, 1.

Se fan contractas ventajosas pera la inserció d' anuncis en tots los periódichs de Barcelona, Madrit y demés provincias d' Espanya y Estranjer.

SECCIÓ TELEGRÀFICA

Telégramas DE LA PREMPSA EXTRANJERA

Sant Francisco de California, 8.—Notícias de Shanghai, de fetxa 3 de febrer, diuhen que Chung-How, lo que va negociar lo tractat ab Russia, relatiu á la cessió Kuldja, ha sigut encausat, per haber tornat á Xina sens lo permís del emperador.

S'assegura que alguns personatges molt influents en la cort de la Xina, demanan que Chung-How sigui condemnat á mort per haber pactat un tractat perjudicial als interessos de la Xina.

De totes maneras, se creu que lo tractat no será admés per lo govern xino.

Las dificultats entre la Xina y lo Japon relativament á las islas de Loo-Chou, no estan encara arregladas.

Es probable que las dues parts estarian disposadas á aceptar una mediació estraniera.

*Spezzia, 8.—La explosió d' un canó en lo barco acorassat *Duilio*, no ha produhit los morts que diguerem ahir. Van resultar deu ferits, la major part poch graves.*

Londres 9 mars.—Lord Beaconsfield ha escrit al virey de las Indias per anunciarli la disolució próxima del Parlament. Lo gefe del gabinet inglés diu que pocas vegadas durant lo que va de sige lo país ha estat d' una manera tan crítica en situació de declarar sas aspiracions per lo manteniment de la pau. Lo govern actual—afegeix—ha pogut conseguir assegurar questa pau tan necessaria per la prosperitat de tots los països civilisats, pero l' ha conseguit per una política en certa manera passiva y no per lo sistema de intervenció.

La pau—diu també—dependeix de la presencia, per no dir de ascendent de l' Inglaterra en los consells de Europa.

Extracte de telégramas DE LA PREMPSA LOCAL.

Madrit, 10.—Telegrafian de Sant Petersburg que s' ha descubert un comité nihilista compost de jefes y oficiais d'un regiment d' artillería. Cridat pe'l general Melikoff, acababa d' arribar á Sant Petersburg dit regiment per reforsar la guarnició, y després d' instalat en lo quartel, se nota que un tranvía conduzia á dit quartel un gran bulto de municions. Se ordená allavoras un ràgister minuciós que produhí la presó de quatre jefes superiors y molts subalterns acusats de ser mem-

bres actius del comité nihilista. Los jefes presos de moment foren 26, augmentantse despues las presons. Se trobaren papers graves y llistas de numerosos estudiants complicats en una vasta conspiració qu' encabessan grups organisats.

—La casa del general Martinez Campos estigué anit molt concorreguda habent sopat ab ell varios generals. S' assegura qu' aquell asumirà la representació dels centralistas reforsats ab lo senyor Posada Herrera y algunos constitucionals procedents de l' antiga unió lliberal. Si l' senyor Sagasta s' presta á entrar en inteligencias ab los centralistas, aquells pendrán una actitud espectant obrant d' acort ab aquell home públich, segons aconseillin las circumstancies.

Alguns senadors de varias procedencies intentan presentar al Senat una proposició demanantli que declarí qu' ha sentit ab gust las explicacions del general Martinez Campos.

En lo debat ab motiu de la interpellació de dit general, enrahonarà l' senyor Pelayo Cuesta en vista de las alusions d' en Cánovas al partit constitucional.

(*El Diluvio.*)

Paris, 9.—Mr. Freycinet ha defensat en lo Senat l' article 7 afirmando que no viola la llibertat ni perjudica ni ofen á la religió. Si s' aproba la llei lo govern l' aplicará ab moderació. Es necessari aprobar l' article 7 puig del contrari l' govern se veuria obligat á aplicar lleys mes duras.

Mr. Dufaure ha recordat que l' mateix Mr. Ferry ha declarat que l' article 7 es un arma de guerra contra la religió. Lo Senat deu refusar lleys que cregan perilloses com la de la magistratura, sense cuidarse de l' opinio de la cámara de diputats. Lo projecte de llei que s' discuteix humilla á la religió y viola la llibertat.

L' article 7 ha sigut refusat per 148 vots contra 129.

Lo Senat ha aprobat los tres últims articles del projecte de Mr. Ferry. S' ha senyalat pe'l dilluns la segona deliberació.

—S' ha fixat en 44,600 homes, entre oficiais y mariners, l' efectiu de la marina inglesa.

—Lo *Standard* diu que l' general Loris-Melikoff aconsella al Czar que dongui una constitució.

Paris, 10.—Los diferents grups de diputats republicans se reuniran avuy per deliberar sobre l' interpellació que tractan de dirigir al govern ab motiu de la votació que ahir va haberhi en lo Senat.

La Republique Française diu que torna á comensar la guerra y que serà precís salvar al Senat á pesar seu.

MAGATZEM

D' OBJECTES D' ESCRIPTORI.

19, PLASSA DE LA LLANA, 19.

En aquest magatzem s' hi trobará un abundantíssim surtit de tots los objectes indispensables en un escriptori á preus redukits.

Especialitat en oleografias.

Le Journal des Debats invita al govern á buscar una tranzacció.

Los periodichs radicals reclaman l' aplicació de las lleys vigents contra 'ls jesuitas. Los de la dreta diuhen que la votació del Senat es la victoria de la política jacobina.

—Lo *Standard* assegura que l' general Loris Melikoff y l' czarewitch estan d' acort en aconsellar al Czar reformas lliberals,

—Se tem un conflicte en Rumelia entre búlgaros y grechs.

—Lo Montenegro refusa la compensació oferta per la Porta Otomana.

(*Diario de Barcelona.*)

Telégramas particulars

Madrit, 10 á las 4 tarde.—Al discurs d' en Martinez Campos fins are s' nega que tinga trascendencia, mes á conseqüencia d' ell se parla de la formació d' un gran partit lliberal compost per l' element d' en Posada Herrera, en Martinez Campos y en Sagasta.

Un cop terminat lo debat provocat per l' interpellació d' en Martinez Campos, varios senadors de distintas procedencies demanaran al Senat que declarhi haber sentit ab gust la defensa dels actes del general.

Avuy s' encarregarà de la secretaria de Gobernació lo Sr. Serrano Alcázar.

Madrit, 10, á las 7'15 del vespre.—Lo senyor Retortillo explana en lo Congrés una interpellació sobre l' ferro-carril del Noroest, sostinent que deu declararse caducat tot lo fet que s' oposa á la prerrogativa de las Corts.

En Lasala se defensa contestant que accepta íntegro lo dictámen donat per la comissió mixta.

Se suspen lo debat en lo Congrés, reunitse en seccions per l' assumptu del consell d' administració del carril del Noroest.

En lo Senat lo senyor Pelayo Cuesta pronuncia un notable discurs. S' estranya que la majoria defensi l' criteri d' en Cánovas en lo referent á las qüestions d' Ultramar. Insisteix en las declaracions reformistas del partit constitucional. Saluda á n' en Martinez Campos com una gran figura en la política. Acusa á n' en Cánovas d' empetitir tot lo que l' rodeja.

L' Elduayen li contesta extensament. No diu res d' interés.

Demá parlarán molts senadors per alusions.

Consolidat, 16'37 1/2.